

**Zeitschrift:** Pionier : Zeitschrift für die Übermittlungstruppen  
**Herausgeber:** Eidg. Verband der Übermittlungstruppen; Vereinigung Schweiz. Feld-  
Telegraphen-Offiziere und -Unteroffiziere  
**Band:** 54 (1981)  
**Heft:** 5

## **Werbung**

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

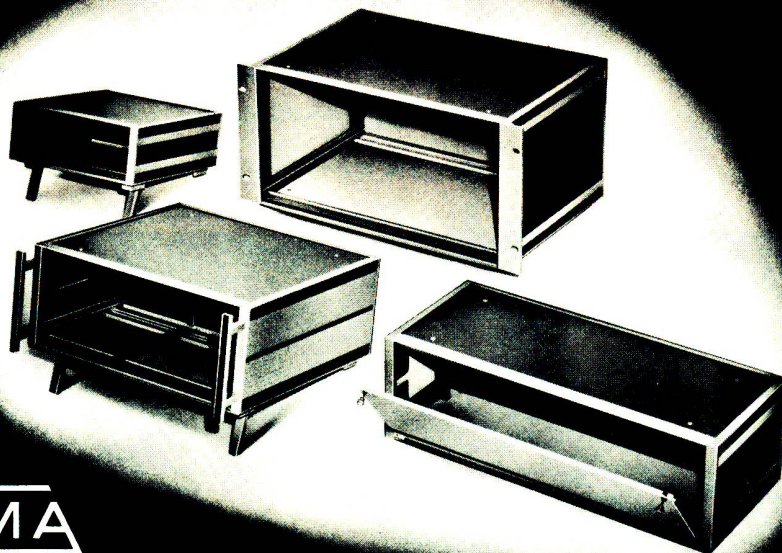
### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 18.01.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

# Kartengerechte 19-Zoll-Einschub- und Tischgehäuse



**ELMA**

ELMA Electronic AG  
CH-8620 Wetzikon

Telefon 01 933 01 41  
Telex 875401

## System ELMASET 2000

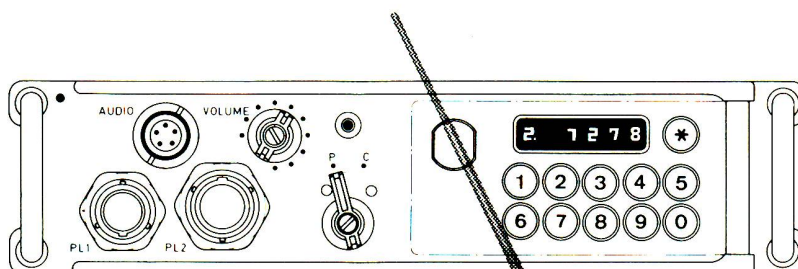
- mit einem vielseitigen Programm an eleganten Universalgehäusen im **Rastermass 5,08 mm**, bestehend aus 2 Grundtypen in vielen Grössen und Ausführungen
- mit einem kompletten Programm an Zubehörteilen, wie Federleisten-Montageprofile, Kartenföhrungen für verschiedene Kartengrössen, Föhrungsschienen zum Einbau in 19-Zoll-Schränke usw., die universelle Anwendungen erlauben
- mit einem bewährten Programm, dessen ausgereifte, robuste Gehäusekonstruktion den Einbau von Komponenten auf stabile, einfache und übersichtliche Weise ermöglicht

## System ELMASET

- mit ELMASET steht ein weiteres vollständiges Gehäuseprogramm im **Rastermass 5,00 mm** zur Wahl

**ELMA**

- Ihr Garant für Qualität und Kontinuität
- Ihr Hersteller liefert ab Lager zu vorteilhaften Preisen
- Ihr grosses Plus: Beratung und Verkauf direkt durch die Fabrik



Das digitale Sprach-  
verschlüsselungsgerät  
CRYPTOVOX CVX-396  
lässt sich unmittelbar

# CVX-396

ohne jede Modifikation an Ihr Militärfunkgerät,  
wie zum Beispiel PRC-77 oder VRC-12,  
anschiessen. Das CVX-396, das eigens für  
taktische Zwecke entwickelt wurde, ist das  
zurzeit modernste taktische Sprach-  
verschlüsselungsgerät.

Die CRYPTO AG befasst sich ausschliesslich mit der  
Entwicklung und Fertigung von Chiffriergeräten.

Seit Jahrzehnten lösen wir Sicherheitsprobleme  
für Kunden in über 90 Ländern der Welt.



Postfach A-163 · CH-6301 Zug/Schweiz · Telefon: 042 38 15 44 · Telex: 78 702